

Megjelen hetenkint kétszer
szerdán és szombaton este.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Sátoraljaujhely, Fötér 9. szám.

Telefon: 42. szám.

Kéziratokat nem adunk vissza.

Nyilttérben minden garmond sor 30 fill.

ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP.

ifj. MECZNER GYULA,
főszerkesztő.

MAJTÉNYI GÉZA,
főmunkatárs.

Előfizetési ára:
Egész évre 10 korona, féltre 5 kor.
negyedévre 2.50 korona.
— Egyes szám ára 10 fillér. —

Hirdetési díj:
Hivatalos hirdetéseknek minden szó után
2 fill. Petít betűknél nagyobb, avagy
disztribúttal, vagy kerettel ellátott hir-
detések térmérték szerint egy négyszög-
centim. után 6 fill. — Állandó hirdeté-
seknél árkedezmény.

Lehet-e fuzió . . .

— febr. 12.

E cím alatt ezen lap február 8-iki számában megjelent vezércikk a szabadelvű pártnak az alkotmánypárttal való fuziójáról elmélkedik s azt mintegy kívánatosnak jelezve, ebből a politikai helyzet tisztulását előidéző kialakulást vár.

Akár a Zemplén t. szerkesztőségének, — amennyiben a cikk a szerkesztőség nézetét fejezné ki, — akár a cikket író politikusnak független meggyőződésen alapuló felfogásához, vagy véleményéhez kártható szó nem férhet.

A vélemények szabadságának szempontjából azonban szabad legyen ellenezettképen annak is kifejezést adni, hogy ma fuzióról beszélni sem szükséges, sem megokolt, sőt egyenesen kizárt dolog.

A koalícióba lépett politikai pártoknak programja ugyszólván szerződészerűleg megállapítva van. Ezen programnak utolsó pontját az általános választójog behozatala képezi, most már kapcsolatra hozva a házszabály revízióval is.

Ezen utolsó feladat megoldása lesz próbaköve a koalícióba lépett pártok s a kebelükből alakult nemzeti kormány működésének, sikerének, igazoltatásának, vagy megítélésének, miután ezen nagyfontosságú kérdésnek helyes megoldásától függ ugyszólván a magyar nemzeti állam sorsa és jövője.

Ezen életfontosságú nagy munka közben a koalíciós pártok közé a bizalmatlanságnak bármely alakban való becsempezését bátran hagyhatjuk „Az Ujság”-nak és Az Ujság politikusainak.

Ez az ami a fuziót kizárja. A fuzió az alkotmánypártnak ma erőt nem adna; a kipróbált fegyverbarátokban pedig mintegy természetszerű idegenkedést kelthetne fel.

Az alkotmánypártnak meg van a maga programja, mely tiszta, egyenes, miként vezérének lelkülete és hazafisága; meg van szervezete. Aki tehát a pártnak elveivel egyet ért, mi sem állja útját annak, hogy a párt kötelekébe való felvételét kérelmezze; ami köztudomás szerint napról-napra történik s minden hazafiasan gondolkozó polgártársunk a párt kötelekébe a legnagyobb készséggel és örömmel vétetik fel.

Ezen gondolkozásnak felel

meg a „fuzió híresztelések” tárgyában az alkotmánypárt köréből a Magyar Hirlap utján közöltetett következő nyilatkozat is: „Egyes hirlapok ismételten viszatérnek arra a híresztelésre, hogy az alkotmánypárt végrehajtó bizottsága legutóbbi értekezletén a volt szabadelvűpárttal való egyesülés tervével foglalkozott. Az egyre ismétlődő állításokkal és kombinációkkal szemben, melyeket még arra is fölhasználnak, hogy soha meg nem történt ajánlatok kikoszorázását hirdessék nagy garral, — illetékes információ alapján megállapíthatjuk, hogy ez a híresztelés teljesen alaptalan. Az alkotmánypárt végrehajtó bizottsága a szóban forgó híresztelésekben említett legutóbbi értekezletén kizárólag az alkotmánypárt szervezésének kérdésével foglalkozott. Az ennek kapcsán forgalomba hozott főntebb érintett állítások és kombinációk teljesen önkényesek.”

Ezen kijelentés mellett maradjunk meg mi is.

Hogy mit hoz a jövő? azt ma emberi véges értelemmel megállapítani nem lehet. Hogy azonban az utolsó feladat megoldása után a nyilvánulandó eredmények és körülmények szerint a helyzetnek tisztulnia és kialakulásnak bekövetkeznie kell: logikai és ugyszólván fizikai kényszerűség.

Reméljük, hogy a kipróbált fegyverbarátok edzett fegyvereiket ezen nagy időkre is a haza üdvére fogják használni, ha muszáj egymás mellett, de a nemzet érdeke ellen soha!

— r — a.

Közigazgatási bizottsági ülés.

— febr. 10.

Vármegyénk közigazgatási bizottsága február havi rendes ülését folyó hó 10-én délelőtt tartotta Dókus Gyula alispán elnöklésével, a vármegyeház nagytermében. Meczner Gyula főispán egészségi állapotában bár kedvező fordulat állott be, de még nincs abban a helyzetben, hogy hivatalos teendőinek ellátására a vármegyeházában megjelenjék. Törvényszerű helyettese, az alispán vezette azért a mai bizottsági ülést.

Jelenvoltak mint előadók a következők: Thuránszky László vármegyei főjegyző, Bernáth Aladár és Isépy Zoltán tb. főjegyzők, Görgey Géza, dr. Besenyei Zenó, Mattyasovszky Kálmán aljegyzők, Pilissy László ár-

vaszéki elnök hely., dr. Szirmay István tiszti főügyész, Somogyi Bertalan és dr. Tátray Dezső, alügyészek, dr. Löcherer Lőrinc vármegyei főorvos, Eisert István kir. ügyész, Mauks Endre pénzügyigazgató, Beregszászy István kir. tanfelügyelő, Hönsch Dezső kir. műszaki tanácsos, építészeti hivatali főnök. — A bizottság választott tagjai közül megjelentek: br. Sennyey Miklós, Matolai Etele, dr. Molnár Béla, Nagy Barna, Nemthy József. Elmarradásukat kimentették: gróf Andrássy Sándor, gróf Mailáth József, Lehoczky Endre, Fejes István és Meczner Béla.

Elnöklő Dókus Gyula alispán az ülést d. e. 9 órakor a megjelentek üdvözlésével megnyitja és sajnálattal hozza a bizottság tudomására, hogy Meczner Gyula főispán gyengélkedése miatt nem lehet jelen.

Thuránszky László főjegyző felolvassa elsőben az alispán január havi jelentését, melyből különösen a következőket emeljük ki:

Zemplén vármegyét érdeklő legközelebről a gróf Széchenyi-Vanderbilt ház, mert az ifjú gróf megyénkbeli lakos. Dókus Gyula alispán üdvözlő iratot intézett New-Yorkba a grófi párhoz esküvőjük alkalmából, amely üdvözlőre gr. Széchenyiék kábel táviratban mondtak köszönetet. Jelenti alispán, hogy a kereskedelemügyi miniszter több, vármegyei közutunk kiépítésére államsegélyt engedélyezett. A m. kir. belügyminiszter az alispán által 1907 év folyamán utalt fizetési többleteket tárcája terhére nem volt hajlandó elvállalni, s azokat a vármegyei költségvetés keretébe utalta. Személyesen tett előterjesztéseivel alispán azonban meggyőzte a belügyminiszterium illetékes közegeit, hogy a kiadások sem kikerülhetnek, sem a vármegyei költségvetés keretében fedezhetők egyáltalán nem voltak, így azok megtérítését gr. Andrássy Gyula belügyminiszter kiltatásba helyezte. Utelvelek kiállítás költségeire az előző éven engedélyezve volt 1700 koronát a belügyminiszterium az 1908. évre is utalványozta. A mezőlaborezi járásba kinevezett járási állatorvos és számvevő maig sem foglalták el hivatali állásukat. A bizottság felir a szakminiszteriumokhoz, hogy a szóban levő állások mielőbbi betöltése iránt sürgősen szieskedjék intézkedni, mert a késedelemnek a közügy vallja kárát. Barát (Freundlich) Emil színai járási közgyám mellékfoglalkozásként katonaszabadítási ügyekkel manipulált s ebből csinos mellékjövendelmet szerzett. Rajtavesztett azonban, s állásától őt az alispán felfüggesztette és helyettesítésével Szántó Sándor segédjegyzőt bízta meg. Az alispáni és közig. bizottsági iktatóba a f. évi január hó folyamán összesen 2788 ügydarab érkezett be, melyeket az előadók csaknem hátralék nélkül dolgoztak fel. Sátoraljaujhely városnál január havában 3695 ügydarab iktattatott; hátralék 293. A vármegyei kiadóban, a leíró személyzet több

tagjának betegsége miatt hátralék van. Büncselekmény összesen 601 fordult elő a vármegye területén januárban. Különösen rosszak a közbiztonsági állapotok Tarcalon, hol a verekedések napirenden vannak. Tüzeset 16 volt. Amerikába kivándorolt Sátoraljaujhelyből 5, a vármegye területéről 99, összesen 104 egyén. Hazajött 580. Utlevélért 260-an folyamodtak s ugyanennyi utlevél adott is ki. (Óriási apadás az előző év jan. havának számadataival szemben.) Közutak jó karban vannak, forgalmi akadályok nem voltak. Közegészségügy javult. A főszorozás előmunkálatai folyamatban vannak; a sorozás márc. 28 — ápr. 30-ika közötti időben fog megtartatni vármegyénk területén. A mezőgazdasági munkálatok szünetelnek. A vetések igen jól telelték a kedvező időjárás mellett. Felvidékünkön azonban helyenkint nagy a takarmányhiány s van hely, ahol egy métermázsza széna már most 8—10 koronába kerül.

Bernáth Aladár és Isépy Zoltán tb. főjegyzők referációjából feljegyeztük, hogy Bodrogkisfalud község a bodrogkereszturi vasuti állomás kibővítése iránt nyújtott be kérvényt, melyet a bizottság pártolólaj terjeszt föl a kereskedelmi kormányhoz. — Kivételes nősülési engedélyért 39 ifjú folyamodott, valamennyinek kérelmét pártolólaj terjeszt föl a bizottság a honvédelmi miniszteriumhoz. A sáropataki járás fősolgabirójának beadott jelentése alapján meghagyja a bizottság, hogy a községi közbirtokosságok költségvetéseit és zárszámadásait ellenőrizze, illetve felülvizsgálja. A közigazgatás körében olyan nevezetesebb események, melyekre a kormány figyelme külön felhívandó lenne, nem fordultak elő. A homonnai és nagymihályi járásokban a kir. közigazgatás s a bíróságok idézéseinek késedelmes kézbesítése miatt indított eljárások befejeztettek. A jegyzői kar memorandumot nyújtott be a tárgyban, kifejtve hogy óriási elfoglaltságuk s a nagy távolságok mellett, továbbá figyelembe véve azt, hogy néha alig 24 órai határidőt tűznek ki a hatóságok ez idézéseikben, ők nem képesek a kézbesítések körül nagyobb buzgalommal eljárni. Az összes iratok felterjesztetnek a belügyminiszteriumhoz. A nagymihályi és nátafalvai jegyzők ellen a fősolgabiró vizsgálatot indított e tárgyból folyólag, sőt utóbbi már 50 koronával meg is bírságot. Különben a jegyzőknek e tekintetben benyújtott memorandumuma teljesen megvilágítja a kérdést.

A tokaji állami polgári s állami elemi iskola és óvoda 1906—7. évi számadásait a bizottság jóváhagyta. A hosszalazi állami iskola számadását a járási számvevőség nehezményezte és Sárpaty Gyula tanító terhére 1 kor. térítmenyt állapított meg a bizottság. A homonnai köz-kórháznak 1908. évi — 675 koronás — pótköltségvetését felterjesztik a belügyminiszteriumhoz.

Dr. Szirmay István tiszti főügyész előadásában több kihágási ügy felebezése tárgyalatott. — Laki Dezső pénzügyörnek Huszti József tarcali községi bakter ellen benyújtott panaszát a vizsgálat megejtése végett kiadták a tokaji fősolgabirónak. Vily községben a községi- és utadó lesz-

molása megejtett; a járási számvevő jelentését a bizottság helyeslőleg tudomásul vette. A Borsod-miskolci gőzmalmot ama kérelmével, hogy a szegi malom után Bodrogkisfalud községénél csak félösszegű községi adót fizessen, a bizottság elutasította. — Salcer Márkra, ki Bodrogkisfaludon petroleum finomítót épített, a nevezett község 400 kor. telepedési díjat vetett ki. A község e határozatát a bizottság megsemmisítette. Seginer Henrik és Izsák varannói lakosokat az előjárás kiakarta toloncoltatni, mert magyar állampolgárságuk igazolva nincs. Az állampolgárság megállapítása végett az összes iratok felterjesztetnek a belügyminiszterhez. — Legelő rendtartási szabályzatot alkotott újabb ismét több község. Ezek közül Berzék, Sajóhidvég, Taktaharkány, Golop, Rátka, Ond, Szerencs, Mád községeket elutasított, mert a szabályzatok a községi képviselőtestületek s nem az arra egyedül illetékes közbirtokosság készítette. A Sóstófalva, Ujcsanó, Alsódobosza, Vajdácska, valamint a sókúti és nagydobrai körjegyzőségekhez tartozó összes községek közbirtokosságai által alkotott szabályzatok helybenhagyattak. — Az olaszliszkai vasúti átjáró kiszélesítési munkálatainak s az eljárás költségeinek viselésében a kereskedelmi miniszter a vasutat elmarasztalta. — Somogyi Bertalan tisztviselő több gyógydíjköltség törlése s az olaszliszkai óvodai alap köveleéseinek behajtása tárgyában referált.

Dr. Tátray Dezső t. alügyész Molnár János sárospataki felfüggesztett községi bíró felebbezését terjesztette elő.

Molnár János ellen ugyanis a Sárospataki Ujságban Radil Károly oly súlyos vádakat emelt, hogy a nevezett községi bíró ellen a vádak nyomán illetékes felsőbb hatósága a fegyelmi eljárást megindította s öt állását felfüggesztette. — Molnár sajtópert óhajtván folyamatba tenni Radil ellen, — mint közhivatalnok, — erre a törvényszabta felhatalmazást kérte vármegyénk alispánjától. Dókus Gyula alispán azzal tagadta meg Molnár János kérelmének teljesítését, hogy ő a fenthivatkozott lapban Radil Károly által nem közs. bírói, de szövetségi igazgatói minőségében lett megtagadva. Az alispán emez — egészen helyes distinkción alapuló — határozata ellen Molnár felebbezett, a bizottság azonban nem adott helyt a felebbezésnek.

A hivatalos ügyben távollévő Pintér István árvaszéki elnök helyett dr. Pilissy László h. elnök jelentette, hogy a beérkezett darabok hátralék nélkül feldolgoztattak.

Dr. Löcherer Lőrinc vármegyei tisztviselő főorvos jelentése szerint hevenyragályzó betegség 438 esetben fordult elő január hó folyamán a vármegye területén. A közegészségügy általán javult.

Rendkívül nagy érdeklődéssel kísért a bizottság Mauks Endre kir. pénzügyigazgató előterjesztéseit, ki elsőben is az 1908. évi január haváról szóló jelentésében előadta, hogy vármegyénk területén az 1908. év I. évfolyamában 1,471,666 korona 18 fillér kincstári követelés esedékes. — Erre január hónapban 86,428 korona 70 fillér folyt be, — hátralék 1,385,237 korona 48 fillér. A befizetések összege 56,387 korona 99 fillérrel kevesebb az 1907. év január havinál. Illetéket, haddiját, egyenes adót stb. összevéve január hónapban 251,792 korona 43 fill. folyt be az állampénztárba az elmúlt hónapban.

Evi jelentéséből mint főbb részeket, a következőket emeljük ki: A kir. pénzügyigazgatóság hivatali személyzetében 19 fogalmazó összesen 75,143 ügydarabot dolgozott fel 1907-ben. Zemplén vármegye területén az állam összes bevételei mindenféle adók s illetékek címén 10

millió tizenhetezer koronára rúgtak. Ez összeg mintegy 350 ezer koronával haladja meg az 1906. évi eredményt. Adóügyi közigazgatás tekintetében első helyen áll vármegyénkben a varannói járás, legutolsó helyen a tokaji, mellette pedig közvetlenül Sátoraljauhely r. t. város. De mig Sátoraljauhelyben az utóbbi idők folyamán némi javulás már mutatkozik, addig a tokaji járásban teljes a stagnáció. A vármegye területén levő 107 községi- és körjegyzőség között 18 volt olyan, ahol nem kellett végrehajtást foganatosítani, mert az adók rendszeresen folytak be. Dicsérettel említtette fel kir. pénzügyigazgató az adóügyi közigazgatás terén kivált jegyzőségeket, melyek közt ott van Alsógyertyán, Bély, Gesztely, Bodzásujlak, Girincs, Homonna, Hernádnémeti, Kesznyéten, Nagyzsar, Sajóhidvég, Szinna, Töketeres stb. Kijelentette, hogy a vármegye területén Erdőbényén, Tályán, Kistárkányban és Tiszaluczon van a legelhanyagoltabb állapotban az adóügyi közigazgatás.

De kegyetlen kritikát mondott Mauks Endre a sátoraljauhelyi adóügyi osztály működéséről is. Az 1907. évi adófényvet még most sem zárta le. Az egyenes adóhátralék 258 ezer koronát tesz. Kijelenti, hogy ha a helyzet nem javul, felelőssége tudatában kényszerítve lesz a kormánytól kivételes intézkedésekre kérni felhatalmazást. Egyelőre határozati javaslatot nyújt be az iránt: utasítsa a bizottság a város képviselőtestületét az adóügyi osztály sürgősen leendő reformálására. Határozati javaslatát a bizottság elfogadta.

Beregszász István kir. tanfelügyelő, iskolafelügyelőiről számolt be. Különösen megdicséri a pazdiesi állami iskolánál működő tanerőket. Gyulai Lajosné szül. Szilvási Malvin mocsári állami tanítónő ellen állandó hanyagság miatt emelt panaszt a gondnokság s mert a kir. tanfelügyelő maga is meggyőződött a panaszok alaposágáról, kéri nevezett tanítónő ellen a fegyelmi eljárás megindítását. A fegyelmi eljárás elrendeltetett.

Nagy érdeklődést keltett még a gróf Andrássy Dénes monoki nagybirtokos felebbezése, kire iskolaépítési költségek címén 10,150 koronát vetett ki — adó alapon — az ottani rk. iskolai előjárás. Többek hozzájárulása után, minthogy beigazolást nyert az, miszerint az 1868. évi 38. t. c. 11. §-a alapján az iskola fenntartó hitközség teljes joggal s minden törvényes forma szigorú betartásával vetette ki gróf Andrássy Dénesre e tetemes összeget, — a bizottság bár méltányolja és elismeri a felebbező grófnak különösen kulturális téren hozott nagy áldozatait, de a kir. tanfelügyelő előterjesztésének, mint a legszigorúbban törvényes alapon állónak helyt ad és a felebbezést elutasítja.

Grünbaum Mór Czigándon magániskola nyitására kért engedélyt. Pártólól terjesztik fel a miniszteriumhoz 38 tanító felemelt fizetékiegészítő államségélyt kérő folyamódványával együtt.

Eisnerth István kir. ügyésznek nevezetesebb előadni valója most nem volt.

Hönsch Dezső kir. műszaki tanácsos jelenté, hogy a kereskedelmi kormány által a vármegyei uthalózat kiépítésére engedélyezett államségélyből ez éven a Sárospatak—Vencsellő és a Bánóc—Dobroka községek közötti utvonalak lesznek kiépítve. — Több hidnak, nevezetesen a Szürnyeg melletti nagy bodrogi hidnak kiépítésére versenytárgyalást hirdetett.

A rendkívül érdekes tárgysorozatu ülés, — elnöklő alispán megjelzésével — déli 12 óra után ért véget.

VÁRMEGYE ÉS VÁROS.

Rendkívüli városi közgyűlés.

— A Zemplén tudósítójától. —

Sátoraljauhely, 1908. febr. 12.

A folyó évi február hó 11-én tartott rendkívüli városi közgyűlésre, mint olyanra hívta fel a képviselőtestületi tagok figyelmét egyik helybeli lapársunk az ülést megelőzőleg, mint amelyen el fog dőlni a „Vörös ökör“ további sorsa.

Szerencsére a képviselőtestületi tagok annak idején magok döntötték el a „Vörös ökör“ további sorsát úgy, hogy három évre újra bérbeadták s így tudatában voltak annak, hogy a „Vörös ökör“ sorsának hirdetett előléteiből legfeljebb annyiban lehet szó a február hó 11-iki rendkívüli közgyűlésben, hogy a tanács bejelenti a bérlőkkel való s a bérösszegben történt megállapodását, illetve a tett ajánlatokat.

De nem is lehetett szó másról, mert a „Vörös ökör“ sorsa eldőlt újabb három évre abban az ülésben, mely helyesen a bérbeadást határozta el, úgy gondolkozván, hogy az eszmei pályázatnak elébevégni nem lehet, de meg egy fél millió koronás építkezéshez kell idő lélegzetvételre is ép úgy, mint kell egy jóval kisebb dolog: a magas c. kivágásához. Ilyen dolgot elsielni, elhamarkodni nem szabad még akkor sem, ha a körülmények oly aggasztóan sürgetők, mint a mieink. A halogatásban azonban még mindig kevesebb veszélyt látunk, mint látnánk abban, ha ez eminenter fontos kérdést elsielve dönték el. Volt ugyan indítvány az 1. évi bérbeadásra is, de azt az indítványozó visszavonta.

Az ülésen fontos határozatot hoztak a közkerület ügyében is, melyről alábbi részletes tudósításunk keretében számolunk be. A képviselőtestületi tagok az ülést iránt megnyilvánult érdeklődésének fokát a megjelentek névsora mutatja, mely következő:

Jelen voltak: Isépy István, Miklóssy István, Kincsesy Péter, Reichard Lajos, dr. Chudovszky Mór, dr. Lichtenstein Jenő, dr. Székely Albert, Némethy Bertalan, Barta Béla, dr. Hornyay Béla, id. Bánóczy Kálmán, Jelenek Ádám, Deutch Adolf, Alexander Vilmos, Fuchs Jenő, Majoros Gyula, dr. Róth József, Tóth András, Alexander Manó, Behyna Kálmán, Grünbaum Simon, Halász József, Róth Bernát, Schwarcz Ignác, Blumenfeld Jenő, Haas Fülöp, Kroó Gyula, dr. Kovácsy Elek, Kádár Gyula, Markovics Miksa, Gáthy Géza, dr. Buza Barna, Schwarczbart Lipót, Bettelheim Sándor, dr. Legeza János, Davidovics Adolf, Haas Adolf, Szöllösy Arthur, Kulics János, Neuman Jenő, dr. Gombos Gáspár, Ligeti Ignác, s a tanács hivatalbeli tagjai közül Pataky Miklós, Bogay Béla, Schmidt Lajos, Kérészy Gyula, elnöklő Kiss Odón h. polgármesteren kívül.

Az ülés lefolyásáról irt tudósításunk a következő:

A „Vörös ökör“ bérbeadása.

A képviselőtestület rendkívüli közgyűlését elnöklő Kiss Odón h. polgármester délután 3 órakor nyitotta meg.

Az ülés első tárgyául a „Vörös ökör“ bérbeadásának ügye került a vita retortájába s a képviselőtestület két és fél órában kereszttől foglalkozott városunk tengeri kigyójával.

A h. polgármester ugyanis legutóbbi ülésében felbatalmazta a képviselőtestület, hogy érintkezésbe lépjen a „Vörös ökör“ helyiségének bérlőivel a bérösszegek felől tájékozást szerzendő.

A „Vörös ökör“ bérlői 9,600 korona bérösszeget helyeztek kilátásba, mig Schwarcz Ignác az összes épületek bérléért 11,000 korona bért

hajlandó adni. A pénzügyi bizottság a bérösszegek felemelésével olyan taxaciót állított össze ezzel elletében, mely elfogadás esetén 12,000 koronán felőli bérhez juttatta volna a várost.

Bár a város képviselőtestülete legutóbb határozta el a 3 évre való bérbeadást, a képviselőtestület egyes tagjai amaz indokolással, hogy az ajánlatok kedvezőtlenek: újra az egy évi értékesítés mellett foglaltak állást.

Különösen Buza Barna volt az, ki az egy évre való bérbeadás szükségességét hangoztatta: mivel végtelesen nagy hibának tartja, hogy a „Vörös ökör“ építésének kérdését újból 3 évre elődázák. Szathmár, Nyiregyháza, Ungvár városokat hozza fel példának, melyeknek szállodái megkötötték a befektetett tőke annuitását. Ugyanily értelemben szólottak dr. Hornyay Béla, Bettelheim Sándor képviselőtestületi tagok.

Ez indítványval szemben, melynek pártfogására buzdította a képviselőtestületet Isépy István is: Halász József kél a legutóbbi képviselőtestületi határozat vádelmére, mely a három évi bérbeadást mondotta ki. Szerinte a „Vörös ökör“ építésére s a canalizációra szükséges egy millió koronás kölcsön beszerzése rendkívül nehéz lesz, s különben is az építés megfontolási időt igényel. A három évi bérbeadás mellett foglal állást ugy azonban, hogy a város a „Vörös ökör“ helyiségeiért 12,000 korona minimális bért kapjon.

E felfogást támogatja Grünbaum Simon is. Ezután hosszabb vita indult meg, melyben Szöllösy Arthur, Jelenek Ádám, Lichtenstein Jenő Chudovszky Mór dr. fejtették ki nézeteiket.

A képviselőtestület végre két és fél órai vita után, miután Halász József s Buza Barna dr. visszavonták indítványukat, elfogadta Némethy Bertalan amaz indítványát, hogy a „Vörös ökör“ épületét a bérlők által felajánlott bérösszegekért három évre bérbeadják ugy azonban, hogy a bérlet minden év februárjában felmondható lesz.

Epen ott vagyunk tehát, ahol voltunk, t. i. a három évi bérbeadásnál s ez a határozat újra a „Zemplén“ állásfoglalását igazolja, mely már a multkorai határozatnál a három évi bérbeadás helyes voltát erősítette.

A ellenindítványtevők is belátták, hogy — helyesebb megoldási mód egyelőre nincsen. Mint határozott nyereséget emeljük ki az új határozatból, hogy a 10,000 koronás befektetés helyett a város ezuttal csak az életbiztonság megóvása tekintetéből fontos, halaszthatatlan renovációt fogja teljesíteni addig, mig az eszmei pályázat ki fogja jelölni a „Vörös ökör“ tulajdonképeni célját, amelyet mi sem tudunk elválasztani egy szálloda építésétől.

Mit is kérünk?

Beregszász István felszólította a várost, hogy egy polgári fiúiskola létesítése esetén, mit hajlandó nyújtani az iskolának a város, mivel a közoktatásügyi kormány Zemplén vármegyében egy polgári fiúiskolát akar létesíteni.

A város képviselőtestülete örömmel vette tudomásul a tanfelügyelő átiratát s a polg. iskolának részére — a pénzügyi bizottság javaslata alapján — ingyen telket, a régi kórház gazdasági épületét, udvart s 2000 korona évi segélyt szavaztak meg.

Kérészy Gyula oly értelemben szolt a tárgyhöz, hogy egyben helyes volna a kormánytól ipariskolát is, Alexander Vilmos szerint felsőbb leányiskolát is, Chudovszky Mór szerint államvasuti internátust is, Buza Barna szerint csipkeverő s fűző tanfolyamot is kérni. Egyébként ez indítványok precizizálására egy ad hoc bizottságot is választottak a h. polgármester elnöklete alatt Buza Barna s Némethy Bertalan képviselőtestületi tagokból.

Gyermektelep is lesz.

Az országos gyermekvédő liga megbízásából Meczner Gyula főispán átírt a városhoz, hogy a liga gyermektelepet akar Sátoraljaujhelyben létesíteni, s kér a telepnek megfelelő helyiséget kijelölni. A képviselőtestület többek hozzászólása után a pénzügyi bizottság módosított javaslatát fogadta el, mely szerint a telep számára a régi kórház azon részét adja át három évre, melyet az e célból kiküldött ad hoc bizottság (Kiss Ödön, Kincsesy Péter, Hornyay Béla), mely dr. Kocz Endrével érintkezésbe fog lépni — a célra alkalmasként kijelöl.

Három év múlva a képviselőtestület hajlandó a telep részére más alkalmas helyet kijelölni.

A közkert ügye.

Kiss Ödön h. polgármester előterjesztést tett a városnak, hogy a Dianna kertből s a Torna-csarnok melletti térből fásítás útján létesítsenek közkertet.

Az ügyet véleményezés végett az építészeti s szépművészeti bizottsághoz tették át. Reméljük, hogy az életrevaló indítványnak ez nem csendes elszenderülését jelenti.

Az ülés 7 órakor ért véget.

HIREK.

— **Kinevezések.** A vall. és közoktatásügyi m. kir. miniszter *Darabant* András, a nagymihályi magán polgári fiúiskolánál alkalmazott tanítót a breznóbányai állami polgári leányiskolához rendes tanítónak nevezte ki. — A jánosvágási állami népiskolához *Benics* Mátyás, baranyalőcei volt róm. kath. tanítót nevezte ki a kultuszminiszter.

— **Halálozások.** *Fonyi* Árpád vármegyei árvaszéki kiadót s családját súlyos csapás érte. Fia *Fonyi* Árpád a helybeli főgymnázium IV. oszt. tanulója február hó 9 én elhalálozott. Az elhunytban *Fonyi* Ilonka a „Zemplén” ismert tollú tárcairója testvérét gyászolja. — A korán elköltözött ifju temetése f. hó 11-én d. u. ment végbe nagy részvét mellett.

— **Szőlészeti szakosztályi ülés.** A Zemplénvármegyei Gazdasági Egyesület szőlészeti szakosztálya f. hó 15-én, szombaton d. u. 2 órakor a vármegyei háza tanácstermében ülést tart, melynek főtárgyát a tokaj-hegyaljai borértékesítés szervezési módzatainak megállapítása képezi. Tekintettel az ügy fontosságára, a szakosztály elnöksége felkéri a t. tagokat, hogy azon minél nagyobb számban megjelenjenek.

— **A helybeli izraelita nőgyűlés** folyó hó 13-án, csütörtökön délután 3 órakor az izr. hitközség tanácstermében rendkívüli közgyűlést tart. Az elnökség ez uton is felkéri a tagokat, hogy lehetőleg teljes számban megjelenjenek, mert a közgyűlés napirendje igen fontos.

— **Országos vásár Sátoraljaujhelyben.** Az u. n. „Apollónia vásár” f. hó 10. és 11-én folyt le Sátoraljaujhelyben. A kínálat igen nagy volt — sajnos, a kereslet nem állott vele arányban. A pénzügyi viszonyok még most sem elég kedvezők. Öröndetes jelenség az az egy, hogy ugy a vágó, mint a szuró marha ára tetemesen lezuhant az eddigi örületes magaságról.

— **Szülőbirtokosok figyelmébe.** Azon szülőbirtokosok, a kik rabmunkaerő engedélyezése iránt a kir. ügyésznél jelentkeztek, értesítetnek, hogy a folyó 1908. évi munkáltatási kimutató s a m. kir. igazságügyminisztérium által jóváhagyott és hogy ezen (a kir. fogházfelügyelői irodában kifüggesztett) kimutató minden vasár- és ünnepnapon reggeltől 9 óráig délelőtt 11-ig az érdekelt szülőbirtokosok által meg tekinthető.

— **Elfogott szélhámós.** Sátoraljaujhely rendőrsége f. hó 9-én egy ra-

vasz szélhámóst fogott el *Szilvási* István mezőkövesdi születésű, 30 éves sátoraljaujhelyi lakosban. A nevezett rovott multu egyén sorra járta a hegyeken a vincellér embereket s azon ürügy alatt, hogy a várostól van kiküldve népszámlálásra: pénzt esalt ki tőlük. Ilyen ravasz fondorlattal *Kolozs* János várhegyi vincellértől 2 koronát, *Gál* János, *Vanta* János, *Kisenczki* Vince, *Táncos* Sándor némahegyi vincellérektől 1—2 koronát esalt ki. Ezek a sikerek bátorították fel azután arra, hogy az órházakban a vasuti öröknél szerencsét próbáljon. A Sátoraljaujhely-Sárospatak közt futó vasuti sínpar mellett levő órházak közül a 188, 189 s 190 számúakban kísérletezett. Sorra vette az órházakat s állomás felvigyázó gyakornoknak adta ki magát és különféle címeken akarta megszarolni *Krafcsik* István, *Kánya* Pál és *Simon* Pál vasuti öröket, tőlük pénzt követelve. Azonban itt már nem volt szerencséje s mindenütt elutasították, mely sikertelenség annyira elkésértette, hogy a 190. sz. órház pályafelvigyázónak jelentést tették az esetéről, ki értesítette a rendőrséget. A rendőrségről *Tályai* Kálmán rendőrszakaszvezető ment ki a szélhámós nyomozására Szögedy pályafelvigyázóval egyetemben s a rovott multu egyént a pályáról leírása alapján sikerült elfogni egy vasut mellett levő vendéglőben. A bűnös beismerte tettét. Jelenleg a rendőrségi zárkában várja büntetését.

— **Alapszabály megerősítés.** A kereskedelemügyi m. kir. miniszter a sztrópkói általános ipartestület alapszabályait jóváhagyási záradékkal elküldötte.

— **Elmebetegok ápolása** érdekében. A sátoraljaujhelyi kórházban levő oly elmebetegnek, kik házi-és mezei munkák ellátásához alkalmasak, családi ápolásuk érdekében a város tanácsa felhívja mindazon kisgazdákat és vincelléreket, kik ilyen elmebetegeket a kincstár által kiutalható napi egy korona díjért eltartani hajlandók volnának, hogy a városházán a hivatalos órák alatt 1908. évi márc. 1-ig jelentkezzenek az 1. sz. szobában.

— **Rejtélyes eset.** *Farkas* Sándor koskóci állami tanító e napokban Homonnára egy hullát szállított be, mely — a saját kocsisának hullája volt. Az orvosi vizsgálat megállapította, hogy a kocsis, gyomrára kapott rugás következtében előállt belső elvérzés folytán halt meg. Az volt a kérdés, hogy ki rugta meg a kocsisat ilyen végzetes módon? A tanító állítása szerint egy ló, a kocsis hozzátartozóinak vallomása szerint: a tanító. *Farkas* Sándort a homonnai kir. járásbírósa le is tartóztatta, de csakhamar szabadlábra helyezte, mert a bűntény bebizonyítható nem volt ellene. A rejtélyes esetben folyik a vizsgálat.

— **Baleset revolverrel.** *Kukoly* Pál borbélysegéd vigyázatlanul bánt a forgópisztolyával, mely véletlenül elsült s a fiatalember baltenyerét keresztül lőtte. Súlyos sérülésével a helybeli közkórházba szállították, hol műtét útján kísérlik meg balkezének munkaképességét visszaszerezni.

— **Iskolából Mezőzomborban.** Alsózemplénben kedélyes farsang van. A napokban lefolyt „iskolából” alkalomával *Novák* András jókedvű mulatózó azzal tette emlékeztetésé a kulturális mulatságot, hogy *Bálint* János nevű társát megkéselte. A mezőzombori iskola javára rendezett mulatságot valószínűleg *Bálint* fogja legtovább megemlegetni.

— **Ki akar vasutas lenni?** Kiszolgált katoná-altisztek figyelmébe ajánljuk, hogy a Kassa—Oderbergi vasutnál 6 napidíjas hivataloszolga, 8 állomási málházó, 20 váltóór, 4 lámpa-

kezelő, 30 vonatkiszérő, 15 tolatás-vezető és 10 raktár felvigyázó gyakornok vétetik fel. Napdijuk 2 korona. Bélyegmentes pályázati kérvények az igazgatóságához, (Budapest, V. Rudolf-rakpart 6.) nyújtandók be.

— **Rendőri hírek.** *Betörő* a *Torzsáson*. A „Torzsás” mulatóhely öltöző szobáját ismeretlen tettes a napokban feltörte s onnan több tárgyat vitt el. A betörőt nyomozzák. — *Elmenekült tolvaj.* *Weinberger* Adolf Korona-utcai lakos házában a mult éjjel tolvaj járt, ki a szobába valahogyan beosont. Az asztalon talált kulccsal azután felnyitotta a szekrényt, melyből 70 korona készpénzt, női aranyórát, egy gyémántgyűrűt s email fülbevalót vitt el. A házbéliek a zajra felébredtek, mire a tolvaj a nyitott ablakon át elmenekült.

— **Erzsébet szálloda** Sátoraljaujhelyben a vasut mellett. Ujjonnan berendezett angol rézággyakkal. Utazóknak kedvezmény. — Saját termésű hegyaljai bor. Kitűnő konyha.

— **Végre nem szorultunk** már rá, hogy mesterségesen előállított szén-savat használjuk. A Buziánföldön létesített nagyszabású szén-savművek természetes, vegyileg legtisztább szén-savat bármely mennyiségben kartellen kívül szállítanak a világhítt buzsiánföldi természetes szén-savas forrásokból.

SCOTT-féle Emulsio

rendkívül erősítő hatással van az egész szervezetre, és erősíti a tüdőt. **Köhögést és meghűlést.** bármily macacs és hosszadalmas is legyen az, a SCOTT-féle Emulsio gyorsan megszüntet. Még a sorvadásos betegeknek is könnyebbülést szerez a



Az Emulsio vásárlásánál a SCOTT-féle módszer végigjegyét — a halászt — kérjük figyelembe venni

SCOTT-féle EMULSIÓ

feltéve, hogy idejekorán használják, mely esetben állandó, tartós gyógyulást eredményez.

Egy eredeti üveg ára 2 K. 50 f. Kapható minden gyógytárban.

KARNEVÁL.

Cabaré.

— Az izraelita népkonyha-egylet mulatsága. — febr. 9.

A helybeli izr. Népkonyha-egylet f. hó 8-án a városi színházban cabarés tánemulatságot rendezett *Haas* Fülöpné elnökő védősége alatt. A jótékony célú mulatságnak körülbelül 500 korona tiszta jövedelme volt.

Elismerjük, hogy ilyen kiváló mulatság referádájához száraz, szintelen bevezető ez, ám mégis csak jobban van ez így, mint szép hangulatos strófiákat zengeni és a végére aztán odabigyeszteni a szokásos kellemetlen mondatot: „A mulatság 48 korona 70 fillért jövedelmezett.”

A cabaré fényesen sikerült. A színházat zsufolásig megtöltö, nagyon diszes közönség; pompás cabaré számok, színes, meleg óvációkkal telt est, ez volt a cabaré signatúrája.

Harsányi Margit színművésznő mellett *Gombos* Gáspárné, *Fried* Etelka, *Rosenberg* Erzsike, *Kolozs* Sándor, *Friss* Jakab és *György* Sándor töltötték ki a kabarészámokat. Kicsiny, rövid névsor, de őszintén mondhatjuk, hogy ezek a szereplők oly kitűnő dolgokat produkáltak, hogy különbet várnai műkedvelőktől már igazán nem lehet.

Hogy sort tartsunk, prologusképpen *Harsányi* Margit adott elő ne-

hány bájos versikét, azzal a diszkrét biztonsággal, mely csak tehetséges, professzionátus színésznők sajátja.

Igen tetszett a műsor következő számában *Rosenberg* Erzsike, akinek kiforrott, szép tehetségében ezuttal sem csalatkozunk. Rendkívül sikkes és ötletes volt és valóban művészi készséggel énekszavaltta el a „Start” című kuplét, az utána következő néger tánccal pedig csak újabb tanubizonyosságát adta sokoldalúságának. A néger tánca sikerében méltán osztozkodott ügyes partnere, *Kolozs* Sándor.

A konferenciére ezután lázalt lepte meg a közönséget, hogy *László* Rózi lekéste a vonatot és így csak a holnapi előadásra fog szerepelni, a mely — nem lesz megtartva. Ez a nyílt titok ugyan nem lepett meg egy eleven embert se, de hát hogy mégis legyen meglepetés, dr. *Gombos* Gáspárné ugrott bele a *László* Rózi szerepébe és a hangnélküli primadonnának nagy elégtételére oly tomboló sikert aratott, hogy csak úgy zugott bele a „ezinház.” Két hamisítatlan kabaré számmal szerepelt a műsorban, a „Fedák Sári szobalányá”-t és a „Kis kokott”-ot énekelte el és a közönség rögtön konstatalta róla, hogy bájos, temperamentumos és nincs hangja, szóval hogy — mesés kabaréprimadonna, aki rövidesen elbájolta a közönséget. Tüntetésszerű tapsvihar volt a jutalma, melynek csillapultáival *Fried* Etelka ült a zongorához és szokás szerint a közönség alig tudott betelni kedves énekproduktumaival. Ujra meg ujra felszaladt a függöny, egy-egy zenés nótá nyomában vége hossza nem volt a lelkes tapsolásnak, amit becsülettel meg is hálált a népszerű műkedvelő, újabb szép nótákkal gyönyörködtetvén a közönséget.

Harsányi Margit toldotta meg ezután őszinte nagy sikerét nagyon kedvesen előadott újabb versikékkal. A kitűnő művésznő igazán nem szorul dicséretre.

Végül dr. *Gombos* Gáspárné lejtette el a spanyol táncot, mesés kosztümben és már többször megosodált bájos és iskolázott táneművészzel. A felzúgó, szünni nem akaró éljenzésekre meg kellett ismételnie pazar táncát, mely méltó befejezése volt a fényes cabarének.

Gombos Gáspárné énekszámait *Friss* Jakab, *Rosenberg* Erzsikéét pedig *György* Sándor kísérte teljesen kifogástalan, precíz zongora játékkal.

A cabaré táné követte, de — mint egy mama keservesen panaszkolta nekünk — ezen a mulatságon is tapasztalható volt, hogy hogyan pusztul a táncos ifjuság. Ma már csak orvosi rendelethez — vagy kereskedelmi szempontból táncolni az emberek, keseregte az a bizonyos mama. Mindezek dacára a tánc kedvelő ifjuság reggelig kitartott a pompás, pajzán mulatozásban.

Utóljára említjük fel és dicsérjük ki a fényesen sikerült cabaré lelkét: a derék, kitűnő *Widder* Gyulát, aki igazán nemes áldozatkészséggel, páratlan buzgalommal és a bizsergettel vitte sikerre a jótékony célú estét. De őszinte elismerés illeti a népkonyha agilis titkárát, *György* Lajost, akinek szintén igen nagy része volt a rendezés nehéz munkájában.

A mulatságon résztvevő urhölgyek névsorát a következőkben adjuk:

Urhölgyek: *Blumenfeld* Lajosné, *Blumenfeld* Jenőné, *Bettelheim* Sándorné, *Bettelheim* Mórné, *Barta* Béláné, *Davidovics* Adolfné, *Dókus* Gyuláné, dr. *Davidovics* Jenőné, dr. *Erényi* Manóné, *Engel* Sámuelné, *Fleiszner* Frigyesné, dr. *Fried* Sománé, dr. *Fried* Lajosné, özv. *Friedman* Jakabné, *Frish* Vilmosné, *Friedman* Bernátné (*Lasztócz*), *Fischer* Heimanné, *Fuchs* Mórné, *Fuchs* Jenőné, dr. *Földi* Károlyné (Budapest), dr. *Földy* N.-né (*Kassa*), *Groszman* Gáborné, dr. *Guttman* Lipótné (Nagy-mihály), dr. *Gombos* Gáspárné, *Guttman* Mórné, *Grünspan* Hermanné, *Göllner* Károlyné, *Grünbaum* Simon-

né, dr. Goldberger Izidorné, Haas Adolfné, öz. Haas Lipótné, Herczog Lipótné, dr. Hayas Bertholdné, Hegedüs Gyözőné, Halász Józsefné, Halász Pálné (B. Halász), Halász Hermanné, Haas Bertalané, öz. Hertzka Józsefné, Haas Fülöpné, Iczkovits Jakabné, dr. Klein Károlyné, Keleti Jenőné, Kelner Sámuelné, Kádár Gyuláné, Kenedi Norbertné (Páczin), dr. Kelner Sománé, Kálósi Mórné, dr. Ligeti Józsefné, öz. Matolay Béláné, Neuman Jenőné, Némethy Ber-

talanné, Polgár Sámuelné, Perlstein Józsefné, dr. Reichard Sománé, Reichard Lajosné, Radó Ödönné, Róth Bernátné, Róth Józsefné, Róth Mórné, Rónai Lipótné, öz. Révész Miksáné, Reichard Arminné, Reichard Gyuláné, Rác Sándorné, Rósenberg Sámuelné, Roboz Bernátné, dr. Rosenthal Sándorné, Schön Miksáné, Spitz Hermanné, öz. Sonnenfeld Lajosné (Ujpest), dr. Stern Arminné, dr. Szepessi Arnoldné, Szöllösi Sándorné, Szegő Sándorné, Szepessi Si-

monné, Sinnai Jakabné, Schön Sándorné, Widder Gyuláné, Vértessi Zsigmondné, Weinberger Dávidné.

Urleányok: Burger Anna, Davidovics Edith, Engel Frida, Friedrich Ilonka, Friedman Irén (Lasztóc), Fried Etel s Piroška, Groszman Minna s Laura, Göllner Aranka, Glück Szidi és Irén, Gombos Mariska, Haas Irén, Harsányi Margit (Munkács), Halperth Erzsike, Kelner Erzsike és Ilonka, Polgár Ella, Perlstein Lujza, Répássy Margit, Rósenberg Erzsike,

Reichard Ilonka, Rózsássi Boriska, Schön Margit, Sonnenfeld Lenke, Szepessi Margit, Szöllösi Olga, Weinberger Blanka.

A SZERKESZTŐSÉG ÜZENETE.

Dr. W. J. Bpest. Megkaptuk. Köszönjük. S. L. R. Halmaj. Beiktattuk közlendőink sorába.

Felolós szerkesztő és lapfőigazgató:

Ehler Gyula.

H I R D E T É S E K.

Vendéglős

kerestetik a fürdő idényre az Erdőbényei gyógyfürdő részére.

Uradalmi számtartóság
Tolcsva.

V. 127/6. 1907.

Árverési hirdetés.

Alólírott bírói kiküldött, mint végrehajtó, ezennel közhírré teszi, hogy Heider Antal nyiregházai lakos végrehajthatónak, Fesztory Gyula pósa és Steiner József alsógyertyáni lakos végrehajtást szenvedettek elleni s mindkét végrehajtási ügyből kifolyólag még 150 kor. hátrálékos tőke, ennek 1907. évi november hó 15-től járó 6% kamatai, 52 kor. 17 fillér eddigi, s a még felmerülő költségek iránti végrehajtási ügyében végrehajtást szenvedetteknek lefoglalt s 1398 kor. és 1750 koronára becsült több rendbeli szobabutor, lovak, kocsisatból álló ingóságok nyilvános bírói árverésen eladatnak s árverési határidőül 1908. évi február hó 18-ik napjának d. u. 2 és 3 órája Pósa és Alsógyertyán községében végrehajtást szenvedettek lakásához kitézetik s ahhoz a venni szándékozók ezennel meghivatnak.

Kelt Varannón, 1908. évi február hó 2-án.

Sztankó László,

kir. jb. irnok,
mint kik. végrehajtó.

102/1908. végr. szám.

Árverési hirdetés.

Alólírott kiküldött bir. végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy a saujhelyi kir. járásbírósnak 1908. évi V. 62. sz. végzése folytán Pereszélyi István ügyvéd által képviselt Varannói takarékpénztár részvénytársaság felperes részére Jozefovits Mór alperes ellen 850 korona tőkekövetelés s jár. erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás folytán alperestől lefoglalt és 1600 koronára becsült következő ingóságokra a homonnai kir. jbróság 1908. V. 20/2. számú végzésével az árverés elrendeltetvén, annak a korábbi vagy felülfoglaltatott követelése erejéig is, amennyiben azok törvényes zálogjogot nyertek volna, alperes lakásán leendő megtartására határidőül 1908. évi február hó 26. napján délután 4 órája kitézetik, amikor a bírólírott lefoglalt 2 abora széna s egyéb ingóságok a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is el fognak adni.

Felhivatnak mindazok, kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtó követelését megelőző kielégítéshez jogot tartanak, hogy amennyiben részükre a foglalás korábban eszközöltetett volna és ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik, elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéseig alólírott kiküldött írásban vagy pedig szóval bejelenteni el ne mulasszák.

A törvényes határidő a hirdetésnek a bíróság tábláján történt kifüggesztését követő naptól számítatik.

Kelt Homonnán, 1908. évi február hó 9. napján.

Kende Sándor,
kir. bírósági végrehajtó.

Szőlőbirtokosok figyelmébe!

Schloesing Theofil világhírű francia vegyész az „Institut“ francia tudományos akadémia tagja (a 40 halhatatlan egyike) a mezőgazdaságot és főleg a szőlőket pusztító károsítók elleni védekezéshez szükséges anyagok feltalálója, találmányai értékesítésére Marseillen gyárat alapított.

Egész Franciaország és a többi nagy bortermelő államok szőlősgazdái ma már kizárólag a világ ezen legelső szaktekintélye által gyártott anyagokat használják a peronospora, lisztharmat, fenesedés, sárgaság, firtrohadás, szőlőmolyok, hernyók, burgonya peronosporája és gyűrűs betegsége, valamint minden más a mező-, szőlő- és kertgazdaságban előforduló gomba és rovar élősködők ellen.

Nagy utánjárásra a Scholesing gyárak Magyarországon is képviselőket állítottak fel, melynek fiókját Tokajhegyalja részére nekem sikerült megkapnom.

Schloesing peronospora elleni bordói pora minden eddig használatban levő védekezési szerrel szemben oly fölényben van, hogy Franciaországban csaknem kizárólag ezt használják.

Kiváló előnyei:

1. Teljesen készen jön forgalomba, tehát kezelése semmi nehézséget nem okoz.

2. A permetezőket nem dugaszolja el.

3. Az eső nem mossa le.

4. Ezen kiváló tulajdonságai folytán a peronospora elleni védekezés szerrel a legolcsóbb.

Kiemelem még Schloesing lecsapott nikotinos kénporát, amely minden várakozást felülmul a hernyók és azok petéi elleni védekezésnél.

Schloesing gyártmányai Marseillesből tengeren Fiumén át lesznek szála litva 2 és 25 kgos, légmentesen zárt, eredeti bádogdobozokban, tehát minden hamisítás, vagy utánzat teljesen ki van zárva. Miután a szállítás körülbelül egy hónapot vesz igénybe, a rendelvények sürgős feladása kívánatos, nehogy esetleg csak a jövő évben lehessen kipróbálni.

Megemlítem még, hogy egyidejűleg G. & V. Moreels, Gand (Belgium) feltárt Peru Guanó-jának (a világ legjobb, legolcsóbb és legértékesebb szerves trágyája 7% lényen, 10% vízben oldható foszforsav és 2% káli szavatolt beltartalommal) képviselőjét szintén átvettem.

Érdeklődőknek felhívására készséggel szolgálom minden tekintetben a legmesszebb menő felvilágosítással.

Szöllősy Tivadar,

Sátoraljaujhely.

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐI

SZÉNSAV-MŰVEK

ujonnan berendezve kartelen kívül szállítanak azonnal bármily mennyiségű természetes, vegyileg legtisztább folyékony

SZÉNSAVAT

a világhírű buziásfürdői szénsavforrásokból szodavizgyártáshoz, vendéglősöknek és egyéb ipari célokra

ÖSSZE NEM TÉVESZTENDŐ mesterségesen előállított, kevésbé kiadó szénsavval.

Megbízható, szigorúan lelkiismeretes kiszolgálás!

Buziásfürdői ásvány- és gyógyvizek

1/1 és 1/2 literes üvegekben.

Szív-, vese- és hólyagbántalmaknál utól nem ért gyógyhatás.

Elsőrendű asztali víz!

Felvilágosítással készségesen szolgál

Muschong-buziásfürdői szénsavművek és ásványvizek szétküldési telepe Buziásfürdőn.

Sürgőnyozim: Muschong, Buziásfürdő. — Interurban telefon 18. sz.

Ügyes helyi ügynökök kerestetnek.

Kiadó lakás.

A Nagyuj-utcán 139. szám alatt egy 4 szobás lakás, konyha, kamara, előszoba és pinczével f. évi május 1-étől kiadó.

Eladó ház.

Sátoraljaujhelyben, a Hecske-közben lévő 196. számú Varga István-féle ház 6000 koronáért eladó. A vételárból 4000 korona kölcsön maradhat.

Dr. Kérészy Sándor,
Sárospatak.

208/1908. tk. sz.

Árverési hirdetményi kivonat.

A királyhelmecei kir. járásbírósnak, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a m. kir. államkincstár végrehajthatónak Korcsmáros Andrásné végrehajtást szenvedő elleni 70 K. 58 fill. és jár. iránti végrehajtási ügyében a királyhelmecei 159. sz. tjkvben (202-203) hrsz. B. 4-5 sorsz. a. Prihoda Julianna f. Korcsmáros Andrásné jogutódai ifj. Korcsmáros András és neje Binó Erzsébet nevében álló ingatlanra 1269 koronában ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fentebb jelzett ingatlanok az 1908. február hó 26-ik napjának délelőtti 9 órájkor ezen kir. járásbírósnak megtartandó nyilvános árverésen el fognak adni.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan kikiáltási árának 10%-át vagyis 126 korona 90 fillért készpénzben, vagy óvadékképes érték-papirokban a kiküldött kezéhez letenni vagy annak a bíróságnál történt előleges letételét igazoló elismervényt annak átszolgáltatni.

Királyhelmecezen, a kir. járásbírósnak mint telekkönyvi hatóságnál, 1908. évi január 24.

Emődy,
kir. járásbíró.

Eladó

Sátoraljaujhelyben az Andrássy-utcában lévő volt Széchényi-féle ház és telek a legelőnyösebb fizetési feltételek mellett.

Bővebb értesítést ad

Dr. Friedmann Armin,
(Sátoraljaujhely, Kazinczy-utca)

Bérbeadó

Sátoraljaujhelyben, a Fő-téren lévő Oroszlán korcsma emeletén 3 udvari szobából álló lakás mellékhelyiségeivel együtt.

Értekezhetni dr. Grosz Dezső csödtömeggondnokkal.

„METEOR“-SZÁLLODA

BUDAPEST, VII. ERZSÉBET-KÖRUT 6. SZ.

Tulajdonos: RENDES SZIDOR.

SZOBÁK 4 KORONÁTÓL.

120 kényelmesen berendezett szoba. — Melegvízfűtés. — Teljes 24 órai liftszolgálat. — Vacuum-Cleaner. — Fürdők a házban. — Szállodai automobil. — Szalknok, társalgók. — Figyelmes kiszolgálás. — Mérsékelt árak. — Feltétlen tisztaság. — Fekvés a Keleti és Nyugati pályaudvar között. — A technika minden vívmányaival felszerelve. — A város központján.